



## VÁROS KÉPVISELŐ-TESTÜLETE

Népjóléti Bizottság

2051 Biatorbágy, Baross Gábor utca 2/A · Telefon: 06 23 310-174 · Fax: 06 23 310-135  
E-mail: [njb@biatorbagy.hu](mailto:njb@biatorbagy.hu) · [www.biatorbagy.hu](http://www.biatorbagy.hu)

Készült Biatorbágy Város Képviselő-testületének Népjóléti Bizottsága  
**2010. február 09.-én** megtartott üléséről

**Jelen vannak:** Tarjáni István, a bizottság elnöke  
Dr. Kelemen Gáspár, a bizottság tagja  
Dr. Lehel István, a bizottság tagja  
Dr. Kerkovits Gábor, a bizottság tagja (a 3-8. napirendi pontnál)  
Dr. Palovics Lajos, polgármester  
Wágenszommer István alpolgármester  
Dr. Lelkes Péter, alpolgármester  
Kovács András, igazgatási osztályvezető  
Pusztaszeri Zsolt, pénzügyi osztályvezető  
Misurdáné Bugya Katalin, népegészségügyi koordinátor  
Zink Olivia, bizottsági referens

Dr. Győri Gábor bizottsági tag távolmaradását jelezte

Meghívottak:

Tóth Attila, intézményvezető CSSK  
Karap János, ügyeletvezető  
Dudás Eszter, BKFK  
Szakálos Gizella, DVMA  
Dr. Száray Eszter, gyermekorvos  
Dr. Juhász Zsuzsanna, gyermekorvos

**Tarjáni István, a bizottság elnöke köszöntötte a jelenlévőket, és az ülést megnyitotta. A Bizottság 3 igen szavazattal (3 fő bizottsági tag volt jelen a szavazáskor) a következő napirendet fogadta el:**

1. A Népjóléti Bizottság 2009. december 1-jén megtartott üléséről készült egyszerűsített jegyzőkönyvének megerősítéséről
2. Biatorbágy Város Önkormányzata 2010. évi intézmény-felújítási programjáról
3. Tájékoztató az orvosi ügyeleti szolgálat 2009. évi tevékenységéről
4. Dr. Száray Eszter gyermekorvos tájékoztatója a 2009. évi tevékenységéről
5. Alapítványok, egyesületek, társadalmi és tömegszervezetek 2010. évi pályázatának elbírálása
6. Tájékoztató az Egészséges Biatorbágyért Népegészségügyi Program időarányos végrehajtásáról
7. Biatorbágy Város Önkormányzat 2010. évi közfoglalkoztatási tervéről
8. Dr. Juhász Zsuzsanna gyermekorvos rezsiköltség fizetési kötelezettségéről

9. Tájékoztató a Polgármester által átruházott hatáskörben, szociális ügyekben hozott 2009. negyedik negyedéves döntéseiről
10. Egyebek
11. Biatorbágy Város Képviselő-testülete 2010. évi költségvetéséről

### **1.) A Népjóléti Bizottság 2009. december 1-jén megtartott üléséről készült egyszerűsített jegyzőkönyvének megerősítéséről**

*A bizottság egyhangúlag, 3 igen szavazattal (3 bizottsági tag volt jelen a szavazáskor) elfogadja és megerősíti az egyszerűsített jegyzőkönyvben foglaltakat.*

### **2.) Biatorbágy Város Önkormányzata 2010. évi intézmény-felújítási programjáról**

*A Bizottság egyhangú 3 igen szavazattal (3 fő bizottsági tag volt jelen) az előterjesztésben és a határozati javaslatban foglaltakkal megegyezően az intézmény-felújítási programot elfogadásra javasolja a Képviselő-testület felé.*

### **3.) Tájékoztató az orvosi ügyeleti szolgálat 2009. évi tevékenységéről**

Dr. Kerkovits Gábor bizottsági tag megérkezett az ülésre.

*A Bizottság megtárgyalta az orvosi ügyeleti szolgálat 2009. évi beszámolóját, melyet egyhangú 4 igen szavazattal (4 bizottsági tag volt jelen a szavazáskor) elfogad. A Bizottság felkéri a Polgármesteri Hivatalt, hogy a tárgyban a környező üzemekkel, cégekkel való együttműködés módját dolgozza ki.*

### **4.) Dr. Száray Eszter gyermekorvos tájékoztatója a 2009. évi tevékenységéről**

Dr. Száray Eszter a tájékoztató nyújtásával hangsúlyozni szeretné, hogy a tavalyi évben sok új feladatot kellett ellátnia az egészségügyi alapellátást végzőknek, legfőképp az oltások terén. Ezen belül is külön kiemelte a védőnők áldozatos, sokszor munkaidőn túlnyúló segítségét.

*A Bizottság 4 igen szavazattal (4 bizottsági tag volt jelen a szavazáskor) elfogadta Dr. Száray Eszter gyermekorvos tájékoztatóját a 2009. évi tevékenységéről.*

### **5.) Alapítványok, egyesületek, társadalmi és tömegszervezetek 2010. évi pályázatának elbírálása**

A Bizottság elsőként azon együttműködési megállapodás alapján támogatandó helyi szervezetek támogatási kérelmeit vizsgálta meg, amelyek a Népjóléti Bizottság hatáskörébe tartoznak.

*A Bizottság 4 igen szavazattal (4 bizottsági tag volt jelen a szavazáskor) a Dr. Vass Miklós Alapítvány részére összességében 3,9 millió forint támogatást javasol az alábbiak szerint: az általa létrehozott intézményen kívüli, államilag nem finanszírozott tevékenysége ellátásához 1 millió forintot, a további 2,9 millió forintot pedig az Alapítvány által létrehozott Biatorbágyi*

*Korai Fejlesztő Központ működésének támogatására, szigorú elszámolás mellett, az Egészséges Biatorbágyért Program célleírányzata terhére.*

*A Bizottság 3 igen és 1 tartózkodás mellett (4 bizottsági tag volt jelen a szavazáskor) a Biatorbágy és Környéke Mozgáskorlátozottak Egyesülete részére 480 ezer Ft támogatást javasol.*

*A Bizottság megtárgyalta a pályázati kiírás alapján beérkezett azon kérelmeket, melyek az abban szereplő szociális, karitatív tevékenységek szerint a Népjóléti Bizottság hatáskörét érintik.*

*A Bizottság 3 igen és 1 tartózkodás mellett (4 bizottsági tag volt jelen a szavazáskor) a Torbágyi Református Templom és Gyülekezet Alapítvány, a Biai Református Templomért és Gyülekezetért Alapítvány, valamint a Biai Szent Anna Karitatív Alapítvány részére egyformán 250-250-250 ezer Ft támogatást javasol.*

*A Bizottság 4 igen szavazattal (4 bizottsági tag volt jelen a szavazáskor) a Magyar Vöröskereszt Pest Megyei Szervezete részére 200 ezer Ft támogatást javasol.*

*A Bizottság 4 igen szavazattal (4 bizottsági tag volt jelen a szavazáskor) az Egészséges Biatorbágyért Közhasznú Egyesület részére 200 ezer Ft támogatást javasol.*

*A Bizottság 4 igen szavazattal (4 bizottsági tag volt jelen a szavazáskor) az Örökmozgó Alapítvány részére 260 ezer Ft támogatást javasol.*

*A Bizottság 4 igen szavazattal (4 bizottsági tag volt jelen a szavazáskor) a Biatorbágyi Nagycsaládosok Egyesülete részére 400 ezer Ft támogatást javasol.*

*A Bizottság 4 igen szavazattal (4 bizottsági tag volt jelen a szavazáskor) a Fiatalok a Fiatalokért Biatorbágyi Közhasznú Egyesület részére 450 ezer Ft támogatást javasol.*

## **6.) Tájékoztató az Egészséges Biatorbágyért Népegészségügyi Program időarányos végrehajtásáról**

*A Bizottság megköszönte a tárgyban készült beszámolót. A Bizottság 4 igen szavazattal (4 bizottsági tag volt jelen a szavazáskor) elfogadja a tájékoztatót azzal, hogy kiemelt hangsúlyt fektet a primer prevencióra, ezért e célra 2010. évben az Egészséges Biatorbágyért Program szabad kerete terhére keretösszeget kíván elkülöníteni. A Bizottság az elsődleges megelőzés program megvalósítására pályázatot ír ki, melynek feltételeit a költségvetés elfogadását követően határozza meg.*

*A Bizottság a soron következő ülésén külön napirendi pontban konzultálni kíván az alapellátásban dolgozó orvosokkal az Egészség ház működését illetően.*

## **7.) Biatorbágy Város Önkormányzat 2010. évi közfoglalkoztatási tervéről**

*A Bizottság 4 igen szavazattal (4 bizottsági tag volt jelen a szavazáskor) az előterjesztésnek megfelelően jóváhagyásra javasolja a 2010. évi közfoglalkoztatási tervet.*

## **8.) Dr. Juhász Zsuzsanna gyermekorvos rezsiköltség fizetési kötelezettségéről**

*A Bizottság 4 igen szavazattal (4 bizottsági tag volt jelen a szavazáskor) javasolja a Képviselő-testület felé Dr. Juhász Zsuzsanna gyermekorvos rezsiköltség-tartozásának*

*elengedését azzal a feltétellel, hogy az önkormányzati fejlesztési támogatás összege ne kerüljön számára kifizetésre.*

Dr. Kerkovits Gábor bizottsági tag távozott az ülésről.

**9.) Tájékoztató a Polgármester által átruházott hatáskörben, szociális ügyekben hozott 2009. negyedik negyedéves döntéseiről**

*A Bizottság egyhangúlag – 3 igen szavazattal, 3 fő bizottsági tag volt jelen – tudomásul vette a Polgármester által átruházott hatáskörben – negyedik negyedévben – hozott döntésekről szóló kimutatást.*

**10.) Egyebek**

**Az Életfa Kárpát-medence Összefogás szándéknyilatkozat iránti kérelméről**

*A Bizottság egyhangú 3 igen szavazattal (3 fő bizottsági tag volt jelen) javasolja az Európai Év programban való részvételt.*

**11.) Biatorbágy Város Képviselő-testülete 2010. évi költségvetéséről**

*A Bizottság megtárgyalta Biatorbágy Város Képviselő-testülete 2010. évi költségvetés-tervezetét. A Bizottság az Egészséges Biatorbágyért Program szabad kerete terhére 1 millió forintot kíván elkülöníteni elsődleges megelőzés (primer prevenció) céljára. A Bizottság 2 igen és 1 tartózkodás mellett (3 bizottsági tag volt jelen a szavazáskor) javasolja a Képviselő-testület felé a költségvetés-tervezet elfogadását.*

A Bizottság elnöke megköszönte a megjelentek munkáját és az ülést bezárta.

Biatorbágy, 2010. február 10.

  
Tarjáni István  
Bizottság elnöke

Az egyszerűsített jegyzőkönyvet összeállította:

  
Zink Olivia  
bizottsági referens